

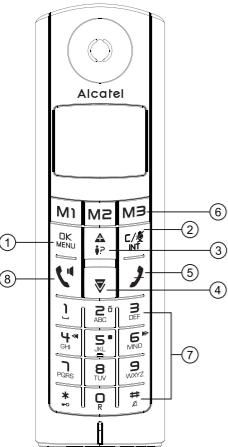
Alcatel

F690 VOICE / F690 VOICE DUO /
F690 VOICE TRIO



Start Up Guide

www.alcatel-home.com



FRANÇAIS

Le présent emballage comprend un câble téléphonique RJ11, pour répondre aux installations équipées de box internet:

- Si vous disposez d'une box internet, veuillez connecter directement le câble téléphonique à votre box.
- Si vous ne disposez pas de box internet, veuillez réutiliser votre ancienne prise téléphonique ou adressez-vous à votre revendeur pour en acquérir une.

PREMIÈRE INSTALLATION

Installation de votre téléphone:

- Procédez aux divers branchements sur la base. Branchez le câble de la ligne téléphonique sur la prise téléphonique murale et branchez le câble d'alimentation sur une prise secteur.
- Insérez les batteries dans le combiné

Avant de commencer à utiliser votre téléphone, mettez les batteries à charger pendant 15 heures.

⚠ Utilisez uniquement l'adaptateur secteur et les batteries rechargeables qui vous ont été fournies avec votre téléphone.

Touches du combiné et de la base

1. Touche OK/Menu
2. Touche Retour / Secret / Interphone
- 3 & 4. Touche de navigation

5. Touche Raccrocher/Quitter

6. 3 touches d'accès direct (M1, M2, M3) pour appeler automatiquement le numéro enregistré.
7. Touche étoile - Pour verrouiller/déverrouiller le clavier; pour basculer entre un appel interne et un appel externe;

Touche 0 en mode décrôché: faites un appui long pour composer un flash (accès aux services opérateur).

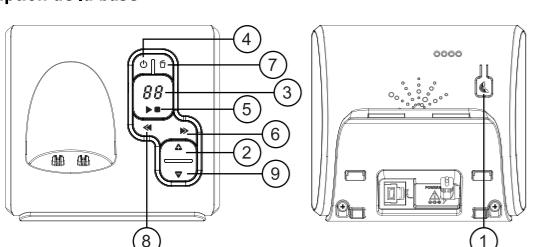
Touche 1, 2, 3 en mode veille/décrôché: faites un appui long pour composer le numéro affecté à la touche correspondante.

8. Touche Décrocher / Pendant un appel:

- appuyez pour activer/désactiver les mains libres.

*Sous réserve d'abonnement et de disponibilité du service auprès de l'opérateur de ligne fixe.

Description de la base



Appuyez sur la touche pour rechercher votre combiné. Le combiné sonne pendant environ 60 secondes. Appuyez sur la touche et maintenez-la enfoncée pendant environ cinq secondes. La base se place en mode association de combiné.

②

Augmente le volume sonore dans le haut-parleur (+) pendant la lecture des messages.

③ AFFICHEUR

OF-> --	La fonction répondeur est désactivée (OFF).
On-> XX	La fonction répondeur est activée (ON) et XX messages ont été enregistrés sur le répondeur.
00	Allumé fixe : le répondeur ne contient aucun message.
XX	Clinquant : XX nouveaux messages ont été enregistrés sur le répondeur.
ZZ	Allumé fixe : le répondeur contient ZZ messages déjà lus (et aucun nouveau message).
XX/FF	XX clignote en alternance avec FF : XX nouveaux messages ont été enregistrés, et la mémoire du répondeur est saturée.
FF	Clinquant : la mémoire du répondeur est saturée avec des messages déjà lus. Aucun nouveau message n'a été enregistré.
--	Clinquant : l'heure n'a pas été réglée, aucun nouveau message n'a été reçu.
XX	Allumé fixe : lecture de l'ancien message XX.
A1/A2	Clinquant : lecture du nouveau message XX.
XX	Allumé fixe : lecture de l'annonce, avec A1 correspondant à l'annonce du mode Répondeur/Enregistreur et A2 correspondant à l'annonce du mode Répondeur simple.
rA	Clinquant en alternance avec An : un nouveau message XX est actuellement enregistré. An signifie que l'enregistrement du message est en cours.
LX	Clinquant : l'accès à distance est en cours.

④

Appuyez pour activer la fonction répondeur.
Réappuyez pour désactiver la fonction répondeur.

⑤

Appuyez pour écouter le message.
Réappuyez pour arrêter la lecture du message.

⑥

Appuyez pour arrêter la lecture du message actuel et passer au message suivant.

⑦

Appuyez une fois pour supprimer le message en cours de lecture.
Appuyez et maintenez enfoncée pour supprimer tous les messages lus.

⑧

Appuyez pour relire le message actuel depuis le début
Appuyez deux fois pour arrêter la lecture en cours et lire le message précédent.

⑨

Diminue le volume sonore dans le haut-parleur (-) pendant la lecture des messages.

Icônes de l'écran

- Indique que les batteries sont complètement chargées.
- Indique que les batteries sont complètement déchargées.
- Indique qu'un appel externe est en cours ou a été mis en attente.
- Indique que vous avez reçu un message vocal*.
- Indique de nouveaux appels non répondus dans le journal des appels*.
- S'affiche sur l'écran lorsque la fonction réveil est activée.
- Allumé fixe : indique que le répondeur est activé.
- Clignote lorsque le répondeur a enregistré de nouveaux messages.
- S'affiche sur l'écran lorsque vous passez en mode mains-libres.
- S'affiche sur l'écran lorsque vous coupez la sonnerie.
- Indique que le combiné est associé à la base et qu'il se trouve à portée de la base. L'icône disparaît lorsque le combiné se trouve hors de portée ou recherche la base.

Choisir la langue et le temps de flashing pour le bon fonctionnement de votre téléphone sur le réseau. Par défaut, le temps de flashing en France est "MEDIUM".

- ou pour sélectionner REGL. COMB / ou pour sélectionner LANGUE / ou pour sélectionner la langue que vous désirez / .
- ou pour sélectionner REGL. BASE / ou pour sélectionner DELAI R / ou pour sélectionner / MEDIUM / .

Utilisation de votre téléphone

Recevoir et mettre fin à un appel

- avant ou après la composition du numéro.
- Depuis la liste Bis: ou .
- depuis le journal des appels*: / / JOURNAL / ou .

Remarque: Vous devez être abonné au service d'identification de l'appelant pour que le numéro ou le nom de l'appelant figure dans le journal des appels.

- Numérotez depuis une mémoire directe: Appuyez sur TOUCHE 1, TOUCHE 2 ou TOUCHE 3 pendant quelques secondes ou appuyez sur M1, M2 ou M3.

- Depuis le répertoire: / ou .
- Pendant un appel: Pour activer/désactiver le mode mains-libres: .

Pour appeler un combiné en interne:

- Si vous n'avez que 2 combinés associés à la base: .
- Si vous avez plus de 2 combinés inscrits auprès de la base: / tapez le numéro du combiné.
- Pour appeler tous les combinés: 9.

Pendant l'appel:

- Appuyez sur jusqu'à sélectionner l'option INTERCOM.
- Appuyez sur , sélectionnez le combiné avec lequel vous voulez réaliser la conférence à 3.
- Le correspondant interne appuie sur pour accepter l'appel interne.
- Appuyez sur la touche * du combiné appelant et maintenez-la enfoncée pour établir la conférence.

Répertoire: 100 entrées

Enregistrer un contact dans le répertoire

/ ou pour sélectionner REPORTEIRO / / / sélectionnez AJOUTER / tapez le nom du contact / / tapez le numéro de téléphone du contact / / choisir la mélodie / .

Pour affecter les mémoires directes aux touches M1, M2, M3 ou aux touches 1, 2 & 3.

/ ou pour sélectionner REGL. COMB / / ou pour sélectionner MEM. DIRECTE / / ou pour sélectionner M1, ou M2, ou M3, TOUCHE 1, ou TOUCHE 2 ou TOUCHE 3 / modifiez ou tapez le numéro / .

Pour les modèles Duo et Trio, le répertoire, le journal des appels et le dernier numéro enregistré pour rappel sont communs à tous les combinés.

Réglages

Vous pouvez personnaliser ce téléphone selon vos préférences. Pour accéder aux différentes possibilités, appuyez sur .

- Pour personnaliser un combiné (nom, mélodie, langue, etc.): ou pour sélectionner REGL. COMB / .
- Pour modifier le code PIN, associer un combiné, le réinitialiser: ou pour sélectionner REGL. BASE / .

Réglages du répondeur

Paramétrages depuis le combiné

Allumer et éteindre le répondeur

- / ou pour sélectionner REPONSEUR / / ou pour sélectionner REP. ON/OFF / / ou pour sélectionner ACTIVER ou DESACTIVER / .
- / ou pour sélectionner REPONSEUR / / ou pour sélectionner REGLAGES REP / / pour sélectionner MODE REP. / / ou pour sélectionner REP, SEUL ou REP, ENREG, / .

Enregistrer une annonce personnalisée

- / ou pour sélectionner REPONSEUR / / ou pour sélectionner REGLAGES REP / / pour sélectionner ANNONCES / / ou pour sélectionner REP, SEUL ou REP, ENREG, / pour commencer l'enregistrement / pour terminer l'enregistrement.

Lecture et suppression des messages

- / ou pour sélectionner REPONSEUR / / ou pour sélectionner LIRE MSG / / pour commencer la lecture.
- Pendant la lecture du message vous pouvez sélectionner , puis ou pour sélectionner option afin de supprimer le message en cours de lecture.

Modifier le nombre de sonneries

- / ou pour sélectionner REPONSEUR / / ou pour sélectionner REGLAGES REP / / pour sélectionner NB SONNERIES / / ou afin de choisir 2 - 8 SONNERIES ou ECO APPEL / .

Accéder à votre répondeur à distance

- Composez votre numéro de téléphone / pendant la lecture de l'annonce personnalisée, tapez * et composez votre code d'accès à distance (code master PIN 0000).

L'accès à distance vous permet de réaliser les actions suivantes:

Action	Touche
Relancer la lecture des messages	5
Arrêter la lecture du message	8
Effacer le message	2 (pendant la lecture)
Passer le message	6
Allumer le répondeur	7
Eteindre le répondeur	9

Régler la langue de la messagerie

- / ou pour sélectionner REPONSEUR / / ou pour sélectionner REGLAGES REP / / ou pour sélectionner LANGUE REP / / / ou afin de choisir la langue souhaitée / .

EN CAS DE PROBLEME

D'une manière générale, en cas de problème, retirer les batteries dans tous les combinés. Déconnecter votre appareil. Attendre environ 1 minute. Reconnecter l'alimentation électrique et réinsérer les batteries.

SÉCURITÉ

En l'absence d'alimentation secteur, vous ne pourrez pas passer ou recevoir d'appel. En cas de fuite de gaz ou de tout autre danger d'explosion, n'utilisez pas votre téléphone pour appeler les autorités responsables, à proximité de ce danger.

N'ouvrez pas votre appareil ni son adaptateur secteur pour ne pas vous exposer à un risque de choc électrique. N'essayez jamais d'ouvrir les batteries, elles contiennent des substances chimiques dangereuses.

Votre poste téléphonique doit être installé dans un endroit sec, à l'abri de la chaleur, de l'humidité et des rayons directs du soleil. Pour éviter les interférences radio, éloignez le poste téléphonique d'au moins 1 mètre de tout appareil électrique et autre téléphone.

DEUTSCH

Vorbereitung vor der ersten Nutzung

Installation Ihres Telefons:

- Stecken Sie ein Ende des Telefonkabels in die Telefonbuchse auf der Unterseite der Basisstation, Stecken Sie das kleine Ende des Netzteils in die Netzbuchse auf der Unterseite der Basisstation, Stecken Sie das Netzteils in eine 220-240V 50-60Hz Steckdose. Stecken Sie das andere Ende des Telefonkabels in die Telefonbuchse.
- Setzen Sie die mitgelieferten AAA-Akkus ein.
Stecken Sie das Mobilteil auf die Basisstation und laden Sie das Mobilteil vor der Erstbetriebsnahme 15 Stunden lang auf.
- ⚠ Verwenden Sie nur den mitgelieferten Netzadapter und Akkus mit genau denselben Spezifikationen wie die mitgelieferten Akkus.

Mobilteil Überblick

- OK / Hauptmenü
- Zurück zur vorherigen Menüoption / Stummschalten des Mikrofons / internen Anruf tönen
- & 4 Navigator
5. Auflegen / Verlassen des Menüs
- 6 M1, M2, M3 Taste
- * Taste - Tastensperre aktivieren/deaktivieren oder zwischen externen/internen Gesprächen wählen
Drücken und halten Sie Taste 0 Zugang zu den Diensten des Netzbetreibers*
- 8 Abheben/Freisprechen

*In Abhängigkeit von der technischen Verfügbarkeit und einem Abonnement bei Netzbetreiber.

Basisstation-Überblick

- ① Drücken Sie diese Taste, um Ihr Mobilteil anzurufen oder anzumelden.
- ② Während der Wiedergabe der Nachricht die Lautstärke erhöhen (+).
- ③ 7-TEILIGES LED-DISPLAY
0F-> -- Der Anruferantworter ist AUS
On-> XX Der Anruferantworter ist AN, wobei XX für die Anzahl der Nachrichten im TAM-Speicher steht
00 Stetig AN: Keine Sprachnachrichten im TAM
XX Blinke: Es sind XX neue Sprachnachrichten eingegangen, wobei XX ein Wert zwischen 01 bis 59 ist
ZZ Stetig AN: Es sind ZZ alte Sprachnachrichten im TAM-Speicher vorhanden (keine neuen Sprachnachrichten)

XX/FF XX und FF blinken alternativ: Es sind XX neue Sprachnachrichten eingegangen, wobei XX ein Wert zwischen 01 und 59 ist und der TAM-Speicher voll ist
FF FF blinke: TAM-Speicher ist voll und es gibt keine neuen Nachrichten, im TAM-Speicher werden nur alte Nachrichten gespeichert

-/-/XX XX und -/- blinke abwechselnd: Die Uhrzeit ist nicht eingestellt und es sind XX neue Sprachnachrichten eingegangen, wobei XX ein Wert zwischen 01 und 59 ist
--/-/XX -- blinke: Die Uhrzeit ist nicht eingestellt und im TAM-Speicher sind nur alte Sprachnachrichten vorhanden (keine neuen Sprachnachrichten)

XX Stetig AN: Wiedergabe der aktuell XX eingegangenen alten Nachricht
Blinkt: Wiedergabe der aktuell XX eingegangenen neuen Nachricht
A1/A2 Stetig AN: Wiedergabe der aktuell ausgehenden Nachricht (OGM), wobei es sich bei A1 um die OGM-Annahmen & Aufzeichnen und bei A2 um die OGM-Nur-Annehmen handelt

XX/An XX und An blinken abwechselnd: Die XX neu eingehende Nachricht wird jetzt aufgezeichnet, an weist darauf hin, dass die eingehende Nachricht aktuell aufgezeichnet wird
rA Blinkt: Aktueller Fernzugriff

LX Stetig AN: Hinweis auf die aktuelle Lautstärke, wobei X ein Wert zwischen 1 und 8 (nicht zyklisch) ist

④ Drücken, um den Anruferantworter einzuschalten
Erneut drücken, um den Anruferantworter auszuschalten

⑤ Drücken, um die Nachricht abzuspielen
Erneut drücken, um die Wiedergabe der Nachricht zu beenden

⑥ Drücken, um die aktuelle Nachricht zu überspringen und die nächste Nachricht abzuspielen

⑦ Einmal drücken, um die Nachricht während der Wiedergabe zu löschen
Gedrückt halten, um alle Nachrichten zu löschen
Hinweis: Neue Sprachnachrichten werden nicht gelöscht

⑧ Drücken, um die aktuelle Nachricht erneut abzuspielen
Zweimal drücken, um zur vorhergehenden Nachricht zurückzuspringen

⑨ Lautstärke während der Wiedergabe der Nachricht reduzieren (-)

Display-Symbole

- Der Akku ist voll geladen,
- Der Akku soll geladen werden,
- Zeigt an, dass ein Anruf stattfindet oder blinke wenn es einen eingehenden Anruf gibt,
- Zeigt an, dass eine neue Sprachnachricht empfangen wurde,
- Zeigt an, dass ein neuer Anruf empfangen wird*,
- Zeigt an, dass der Wecker eingestellt ist,

■ Zeigt an, dass eine neue Sprachnachricht empfangen wurde.

■ Zeigt an, dass die Freisprechfunktion verwendet wird.

■ Zeigt an, dass der Rufton ausgeschaltet ist.

■ Zeigt an, dass sich das Mobilteil in Reichweite der Basisstation befindet, verschwinden, wenn sich das Mobilteil außerhalb der Reichweite der Basisstation befindet oder nicht in der Basisstation registriert ist.

Sprache einstellen:

- OK / ▲ oder ▼ um REGL. COMB zu wählen / OK / ▲ oder ▼ um LANGUE zu wählen / OK / MENU / ▲ oder ▼ um DEUTSCH zu wählen / OK / MENU .
- OK / ▲ oder ▼ um EBS-EINSTEL. zu wählen / OK / ▲ oder ▼ um FLASH-ZEIT zu wählen / OK / MENU / ▲ oder ▼ um MITTEL zu wählen / OK / MENU .

Verwendung Ihres Telefons

Anruf beanworten und beenden

- ↳ oder ↲

Anrufen

- ↲ vor oder nach Sie die Nummer wählen
- Anrufen mit der Wahlwiederholungsliste: ▶ / ▲ oder ▼ / ↲ .
Hinweis: Diese Funktion steht zur Verfügung, wenn Sie den Anruferkennungsdienst vom Netzbetreiber abonniert haben.
- Wählen mit den Direktpeichertasten: Drücken und halten Sie Taste 1 oder Taste 2 oder Taste 3 oder Drücken M1, M2 oder M3 im Standby-Modus, um die Direktpeichernummer anzurufen.
- Anrufen mit dem Telefonbuch: ▶ / ▲ oder ▼ / ↲ .
- Während eines Anrufs: Drücken ↳ um Freisprechen zu aktivieren oder deaktivieren Interne Verbindung mit einem anderen Mobilteil
- Wenn nur zwei Mobilteile registriert sind: ▶ / ▲ drücken und Mobilteil Nummer eingeben.
- 9 um alle registrierten Mobilteile anzurufen.

Dreierkonferenz führen:

Während des Telefonats:

- Drücken Sie OK / MENU , um INTERN zu wählen.
- Drücken Sie OK / MENU , um das gewählte Mobilteil zu wählen.
- Drücken Sie ↲ auf dem angerufenen Mobilteil, um eine interne Verbindung herzustellen.
- Drücken und halten Sie * auf dem anrufenden Mobilteil, um das Konferenzgespräch herzustellen.

Telefonbuch: 100 Einträge

Neuen Telefonbucheintrag hinzufügen

- OK / ▲ oder ▼ um TELEFONBUCH zu wählen / OK / ▲ oder ▼ um EINTRAG NEU zu wählen / OK / MENU um den Namen einzugeben / OK / MENU um die Nummer einzugeben / OK / MENU / Melodie wählen / OK .

Einstellen der Direktpeichernummer (M1, M2, M3, Taste 1 und 2 und 3)

- OK / ▲ oder ▼ um TELEFONBUCH zu wählen / OK / ▲ oder ▼ um DIREKTAUFWAHL / OK / ▲ oder ▼ um M1, M2, M3, Taste 1 oder Taste 2 oder Taste 3 zu wählen / OK / MENU und geben Sie die zu speichernde Nummer ein / OK .

Bei Duo- und Trio-Modellen sind das Telefonbuch, die Anrufliste und die im Telefon gespeicherte Wahlwiederholung allen Mobilteilen gemeinsam.

Telefoneinstellungen

Ihr Telefon verfügt über eine Reihe von Einstellungen, die Sie nach Wunsch verändern können, Drücken Sie: OK .

- Um das Mobiltelefon einzustellen (Name, Melodie, Sprache,...): ▲ oder ▼ um MT-EINSTEL. zu wählen / OK .
- Ändern des System-PIN-Codes, Registrierung, Ihres Telefons zurücksetzen: ▲ oder ▼ um BS-EINSTEL. zu wählen / OK .

Einstellung des Anruferantworters

Mobilbetrieb des Anruferantworters

Den Anruferantworter ein- und ausschalten

- OK / ▲ oder ▼ um ANRUFBEANTW. auszuwählen / OK / ▲ oder ▼ um AB EINST. auszuwählen / OK / ▲ oder ▼ um EIN oder AUS auszuwählen / OK / MENU .

Antwortmodus einstellen

- OK / ▲ oder ▼ um ANRUFBEANTW. / OK / MENU auszuwählen / ▲ oder ▼ um AB EINST. / OK / MENU um ANTWTMODUS / OK / MENU auszuwählen / ▲ oder ▼ um MIT AUFZ. oder OHNE AUFZ. / OK .

Aufzeichnen einer individuellen Ansage

- OK / ▲ oder ▼ um ANRUFBEANTW. / OK / MENU auszuwählen / ▲ oder ▼ um AB EINST. / OK / MENU um ANSGEN / OK / MENU auszuwählen / ▲ oder ▼ um MIT AUFZ. oder OHNE AUFZ. auszuwählen / OK / ▲ oder ▼ um NACHR.AUFZ. / OK / MENU auszuwählen, um mit der Aufzeichnung zu beginnen / OK um die Aufzeichnung zu beenden.

Wiedergabe und Löschen von Nachrichten

- OK / ▲ oder ▼ um ANRUFBEANTW. / OK / MENU auszuwählen / ▲ oder ▼ um NACHR.HOEREN / OK / MENU um die Wiedergabe zu starten.
- Während der Nachrichtenwiedergabe können Sie OK , und danach ▲ oder ▼ drücken, um Optionen auszuwählen. Wählen Sie dann LOSCHEN, um die aktuelle Nachricht zu löschen.

Verzögterer Rufton

- OK / ▲ oder ▼ um ANRUFBEANTW. / OK / MENU auszuwählen / ▲ oder ▼ um AB EINST. auszuwählen / OK / MENU um ANTW.VERZOEG aufzurufen / ▲ oder ▼ um 2 - 8 RUFTONE oder SPARMODUS auszuwählen / OK .

Nachrichten aus der Ferne abhören

- Festnetznummer wählen / während der Anruferantworter die Willkommensnachricht abspielt, * und den Fernzugriffscode eingegeben (Master-Pincode 0000).

Mit den Ferngriff-Funktionen können Sie Folgendes ausführen::

Zu	Diese Taste betätigen
Nachrichten wiederholen	5
Nachrichtenwiedergabe anhalten	8
Nachricht löschen	2 (Während der Nachrichtenwiedergabe)
Nachricht überspringen	6
Anruferantworter einschalten	7
Anruferantworter ausschalten	9

Ansage-Sprache einstellen

- OK / ▲ oder ▼ um ANRUFBEANTW. auszuwählen / OK / ▲ oder ▼ um AB EINST. auszuwählen / OK / MENU / ▲ oder ▼ um AUS-SPRACHE auszuwählen / OK / ▲ oder ▼ um B-OPN auszuwählen / OK / MENU .

FEHLERSUCHE

Wenn Sie ein Problem mit Ihrem Telefon haben, beachten Sie bitte die unten angeführten Vorschläge, um das Problem zu lösen. Im Allgemeinen sollten die Batterien etwa eine Minute lang aus allen Mobilteilen entfernt werden und dann bitte die Basisstation vom Stromnetz trennen. Setzen Sie dann die Batterien erneut ein und stecken Sie die Basis wieder ans Stromnetz.

SICHERHEIT

Bei fehlender Stromversorgung oder bei Stromunterbrechungen funktionieren Telefone mit schnurlosen Mobilteilen nicht.

Das Telefon nicht in der Nähe eines un dichten Gasrohrs in Betrieb nehmen.

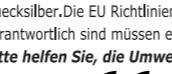
Versuchen Sie nicht, die Batterien oder Akkus zu öffnen; sie enthalten chemische Substanzen.

Ihr Telefon bitte nicht an einem heißen, feuchten Ort oder in direkter Sonneneinstrahlung aufbewahren. Um zu verhindern, dass es zu Interferenzen mit anderen elektronischen Geräten kommt bitte Ihr Telefon immer mindestens 1 Meter von anderen elektronischen Geräten aufbewahren.

UMWELTSCHUTZ

UMWELTSCHUTZ Das Symbol bedeutet: Batterien und Akkus dürfen nicht in den Haushalt. Bestimmte schadstoffhaltige Batterien sind zusätzlich mit folgenden Zeichen unter dem Mülltonnsymbol versehen. Diese bedeuten: Pb: Batterie enthält Blei Cd: Batterie enthält Cadmium Hg: Batterie enthält Quecksilber. Die EU Richtlinien für sammeln und recyceln für die die Hersteller verantwortlich sind müssen eingehalten werden.

Bitte helfen Sie, die Umweltbelastungen so niedrig wie möglich zu halten!



Die gedruckte Kennzeichnung auf dem Produkt besagt, dass das Produkt alle Anforderungen und gültigen Richtlinien für dieses Produkt erfüllt. Die Konformitätserklärung können Sie auf unserer Webseite www.alcatel-home.com herunterladen

- Maximale Ausgangsleistung (Netzwerkendstelle): 24 dBm
- Frequenzbereich: 1880-1900 MHz

DUTCH

VOORBEREIDING VOOR EERSTE GEBRUIK

Uw telefoon verbinden:

- Stekkers aansluiten in overeenstemmende contacten in het basisstation. Steek de telefoonlijn in het stopcontact van de telefoon en stek de netstekker in een elektrisch stopcontact.
- Batterijen plaatsen in handset

Laad batterijen continu 15 uur op voordat u uw telefoon gaat gebruiken.

- ▲ gebruik alleen de bijgeleverde stekker adapter met het apparaat en de oplaadbare batterijen met uw telefoon.

De telefoon gebruiken

Een oproep ontvangen en beëindigen

- ↳ of ↲

Een oproep plaatsen

- ↲ voor of na kiezen van uw nummer
- Van de nummerherhalingslijst: ▶ / ▲ of ▼ / ↲ .
- Van oproep lijst*: ▶ / ▲ of ▼ / □ / BELLJIST / ▲ of ▼ / ↲ .

Opmerking: U moet zich aanmelden bij de bellijn identificatie service om het nummer of de naam in de oproep log te kunnen zien.

- Van de directe geheugens: druk lang op TOETS 1, TOETS 2 of TOETS 3 of druk op M1, M2 of M3 in stil modus.

- Van telefoonboek: ▶ / ▲ of ▼ / OK / MENU .

- Om handsfree te activeren/deactiveren: ▲ .

Einen interne oproep plaatsen

- Met alleen 2 geregistreerde handsets: ▲ .
- Met meer dan 2 geregistreerde handsets: ▲ / voer het handset nummer in.
- Om alle handsets naar intercom te bellen: 9.

Voor een derde partij gesprek:

- Druk op OK / MENU om INTERCOM te selecteren.
- Druk op OK / MENU om de gewenste handset voor de intercom te selecteren.
- Druk op ▲ of ▼ op de gebelde handset om een interne oproep te maken.
- Druk en houd ↳ op de belende handset om het conferentiesprek te bewerkstell